

منوچهر جمالی

انسان، با اندیشیدن در گیتی، از خود، خانه خود را می‌سازد

در فرهنگ ایران
نخستین عنصر پیدایش جهان
« اصل به هم بستن = اند » است
« اند » در « اندیشیدن »، همان « اصل به هم بستن » است

« اند = and » که در انگلیسی، « و » هست
در سانسکریت، به معنای « به هم بستن » می‌باشد

این « نیروی به هم بستن » هست که صورت می‌افزیند
نامهای صورت : دیس، چهره، برآهم، گون (رنگ)، کالبد، ..

در فرهنگ ایران، مهروزیدن انسانهای گوناگون به همدیگر
، ایجاد وحدت می‌کند
نه « ایمان به یک خدای خالق »
فرهنگ ایران، توحید را نمی‌پذیرد
بلکه استواربر « سه اصل متمم هم » هست:
1- کثرت (گوناگونی) 2- ابتکار هماهنگ‌سازی خود 3- وحدت
از کتاب « سرمایه فلسفی ایران »

فرهنگ ایران، استوار برپیدایش جهان یا هستی بطورکلی (از خدا گرفته تا به چیزهای دیگر، همه جزو هستی است) از یک اصل میباشد. این اصل ، چیست ؟ این اصل ، « بستگی » هست . از جمله نامهائی که به این اصل ، داده میشد « $\text{and} = \text{and}$ » بود، که امروزه در زبان انگلیسی به معنای « و » در فارسی است ، و این « و »، حرف اتصال میباشد ، و در سانسکریت ، « and »، به معنای « به هم بستن » است . این اصل به هم بستنده، به هم پیوند دهنده ، هسته و مغزاً اندرون و فطرت و طبیعت هرجانی و انسانی هست . در فرنگ ایران ، چیزی، « صورت » می یافت که به هم بسته میشد (hambastan) . ولی صورت ، اینهمانی با گوهر درونی داشت . از این رو، واژه « چهر » هم معنای « صورت » و هم معنای ذات و گوهر یا همین « and » را دارد . این اصل ، در « میان » هر چیزی هست .

به هم بستن (هم بند hamband) یک واژه خشک و خالی انتزاعی نیست، بلکه به هم بستن چیزها و اشخاص با هم و « اشخاص با طبیعت » و « اشخاص با خدا » هست ، به هم بستن « تکبوده ها » سنت . « بند » که از ریشه « بستن » است ، به فاصله میان دو عضو میگویند که در عربی مفصل است که همان مفهوم « لولا » باشد . از این رو به کمر بند که کشتی باشد ، « بند » میگفتند چون نشان پیوند دادن دوبخش تن در میانست . و نام یوغ نیز بند است که در جهان بینی ایرانی ، « گردونه آفریننده جهان » بود . ایرانیان ، به میان خود، کمر بندی می بستند که به عدد خدایان زمان که سی و سه تا بودند (مر) سی و سه رشته داشت ، چون این واژه « مر » معنای « به هم متصل کردن و مبتکر نوآفرینی و دوستی شدن » داشت .

در فرنگ ایران، بستن دو چیز با هم ، با یک چسب یا گره یا حلقه ، تنها مقصود ، آن دو چیز به تنهایی نبود ، بلکه مقصود، « به هم بستن همه چیزها » بود . « $\text{دو} = 2$ »، $\text{بُن} \text{ کُثْرَتْ شَمَرْدَه}$ میشد . بستن دو چیز ، با چسب ناپیدا ، به هم دیگر ، با همان « و »، بیان « پیوستگی » همه چیزها با هم ، به کردار « اصل » بود . ما امروزه هنگامی با این قبیل اصطلاحات کهن روبرو میشویم، می پندریم که مقصود، همان دو چیز است ، و در نمی یابیم که در این صورت ، یک اندیشه کلی و انتزاعی

بیان شده است . اینست که بسته شدن دوچیز باهم ، با چسبی که در بستن ، در میان قرار میگیرد و متصل میکند ، ولی « ناپیدا » میشود ، همیشه « سه تائی شمرده میشود که باهم یکتا » میشود . گوناگونیها مانند رنگها میتوانند به هم بپیوندند و باهم « رنگین کمان » شوند . این بود که در فرهنگ ایران ، ۱- کثرت و گوناگونی و ۲- هماهنگ شوی و ۳- وحدت (رنگین کمانی) ، اصلی در برابر « ایمان به توحید » در ادیان نوری بود .

با در نیافتن ، این « میانه ناپیدا = این واو » که هسته و محور فرهنگ اصیل ایرانست ، بسیاری در باختر ، تفکر ایرانی را « دوالیست = دوتاگرائی Dualist = ثنویت » پنداشتند . در فرهنگ ایران ، سراندیشه بستگی و اتصال و اتفاق و اتحاد و مهر ، در واژه هائی به خود پیکروصورت میدهد که بیان « جفت بهم چسبیده » هستند . در فرهنگ ایران ، الله خالق و جهان مخلوق ، ثنویت بشمار میاید ، چون در فرهنگ ایران ، خدا و آفریدگانش ، جفتی هستند که با همان « میانه ناپیدا » ، تحول به یک هستی می یابند ، باهم سه تای یکتا هستند ، باهم « مهر » میشوند .

بیما که جم باشد ، دو قلو یا همزاد ، به معنای امروزه ما نیست که دو وجود جدا از هم باشند ، بلکه دو وجود به هم چسبیده اند . جم ، جفت به هم چسبیده است ، و چون جفت بهم چسبیده است ، مانند یوغ ، گردونه وجود را به جنبش میآورد (میافیریند ، عمل میکند ، میاندیشد ، صورت میدهد ، اندازه میگذارد) . جم ، یا بن همه انسانها ، جفت به هم چسبیده ، یعنی « اصل مهر » است . اصلا در این تصویر ، مسئله زن و مرد ، مطرح نیست ، بلکه انسان ، چه زن و چه مرد ، هردو ، « بیما یا بیمه » یعنی « جفت به هم چسبیده = اصل مهر » هستند .

میپرسیم که چرا این اندیشه ، نابود ساخته شده است ؟

چونکه زرتشت ، بر ضد این سراندیشه « جفت یا یوغ یا سنگ ، که اصل آفریننده هست » بود ، و طبعا یزدانشناسی زرتشتی ، این اصطلاحات را در متون ، یا زدوده یا آنکه مسخ و تحریف کرده است . واژه « مهر = میترا » درست بهترین گواه براین رویداد است . واژه « مهر » ، مرکب از « میت maetha + تره » است . واژه مئت ،

در آلمانی Mitte و در انگلیسی mid و در فارسی maid+yana میان شده است.

Maid+yana به معنای « جایگاه اتصال و اتحاد یک جفت » هست، و دارای همان پیشوند « maetha » هست که هم 1- به معنای « جفت » و هم به معنای 2- « اتحاد و اتصال » هردو هست . « تره و تری » همان عدد « سه » میباشد . در تحفه حکیم موئمن ، تری نام « شاهسفرم » هست که به معنای « گیاه سیمرغ » است (شاه ، نام ویژه سیمرغ بوده است) .

اصطلاح « میان » در فرنگ ایران، دو ویژگی دارد که بکلی متفاوت با واژه « وسط و واسطه » در عربیست . واژه میان را نمیتوان به وسط یا واسطه ، ترجمه کرد . 1- چنانچه دیده میشود ، واژه « میان » ، همان واژه « میدان » است . چرا ؟ این ویژگی تخم یا « چهر » است . آنچه در میان هست، گسترده و پهن و فراخ میشود ، ولی همان سرشت را دارد که در اصل داشت است . این ویژگی ، تفاوت آنرا با اصطلاح « خلق کردن » نشان میدهد . 2- میان ، دو بخش و دو جفت را باهم چنان متصل میسازد که « یکی » میشوند . به عبارت دیگر ، « آنچه واسطه شده است » ، خودش ، حل میشود و از میان ، ناپدید میگردد . از این رو عرفا، واسطه را « اصل شر » میدانند و همیشه داستانهای میاورند که نشان میدهد ، همان فرستنده است که خودش نیز فرستاده میشود . میان، یک جفت را چنان به هم میچسباند که ازان دو، یکی میشود . این اندیشه « سه تا یکتائی » ، در بسیاری از واژه ها ، بیادگار مانده است . این اندیشه ، شامل سه اصل هست : 1- دو، بیان کثرت و گوناگونی است ، چنانکه « رخش » که نام دورنگ آمیخته به هست ، نام رنگین کمان هم هست 2- ابتکار هماهنگسازی خود در این گوناگون ها و افراد 3- وحدت بر شالوده هماهنگی گوناگونی ها (نه بر شالوده یکسان سازی گوناگونی ها) و حفظ غنای گوناگونیها . مدنیت و جامعه ، بر شالوده این اندیشه که پذیرش « غنای گوناگونیها و هماهنگشدن آنها باهم باشد » بنا میشد .

« میان » در اثر جایگاه اتصال و اتحاد دیگر گونه ها ، اصل آفرینندگی شمرده میشد، طبعا « میان هر ماهی »، که میان زمان شمرده میشد « ، چنین ویژگی را داشت . روز 15 ، روز دین خوانده میشد، و روز

شانزدهم، روز «مهر به دین» است. این اصطلاح به معنای آن بود که دین اینهمانی با مهر دارد. درواقع میان ماه، «مهر» شمرده میشد. ولی «مهر»، چیست؟ روزمهر، انطباق با «مهرگیاه» دارد. مهرگیاه یا مردم گیاه، «بهروج الصنم» خوانده میشود، که در اصل، «بهروز و صنم» هست، که جفت «بهروز وارتا، یا سیمرغ» باهم باشد. این جفت بهروز و صنم، همان جفت «اورنگ و گلچهره» است که در آثار خواجه حافظ و عبیدزادکان و خواجهی کرمانی باقی مانده است. نه تنها میان ماه سی روز، این اصل مهر بود، بلکه «میان هر شبی» نیز، گاه هم‌آغوشی بهرام (بهروز) و سیمرغ (ارتا) میباشد. میان دو بهره زمان، همیشه «مهر» است. زمان را «مهر» به هم می‌بندد. زمانی که بریده از هم باشد، و جهانی که از هم بریده باشد، وجود ندارد. زمان، پیوسته است. مهر، اصل پیوند میان دو چیز، یعنی اصل پیوند یابی همه جانها با هم است. از این رو، این اصل در میان هرانسانی هست. دوئی که سه میشود تا یکی باشد، تخم همه موجودات است. این مفهوم، سپس در عرفان نام «عشق» به خود گرفت. عشق، اصل قدیم هست، و همه چیز از این اصل، پیدایش می‌یابد. پس در هر تخمی (انسان=مردم=مر-تخم) این اصل هست که، به خود، صورت میدهد و واقعیت می‌یابد. هرانسانی در طبیعتش، پیکریابی «اصل مهربا پیوند» است. این جفت به هم چسبیده، در درون هر تخمی هست. تخم که نام دیگرش «توم» است، در آرامی و عبری، به معنای «همزاد» است، و نام «تماس» امروزی، همین واژه است. همچنین واژه «دانه»، در اصل «دوانه» بوده است که معنای «همزاد و دوقلو» را دارد.

«اصل» که «تخم یا اند» باشد، آفریننده و زاینده و پیدایش یابنده است، چون گوهرش همین «اصل پیوند یا مهربا اصل بستگی» است. از این رو نام بهمن، «مینوی مینو، اندی من، تخم درون تخم، یا به سخنی دیگر اصل درون اصل، یا برترین و نخستین اصل» است. این مفهوم «بهمن» به کلی با مفهوم بهمن، نزد زرتشت، فرق دارد، چون نزد زرتشت، بهمن، نخستین تابش (صادره) از اهورامزا میگردد، و خود، از «برترین اصل» فرو میافتد. بهمن، درونی ترین و محترمترین و صمیمی ترین بخش در میان هرجانی

و هر انسانی است . نام دیگر « مهرگیاه » ، که اینهمانی با روز مهر دارد درکردی « حسن بگی » است که « اسن بع » باشد ، یعنی « سنگ خدا = اصل اتصال و امتزاج ». و درست گیاه بهمن « حسن بگ اوتی » نامیده میشود که گیاه اسن بع باشد . « اسن = اسنگ » ، سنگ است که ما امروزه به حجر میگوئیم ، و نزدما انسان بی رحم ، سنگدل نامیده میشود . درحالیکه دراصل ، سنگ یا اسن ، به معنای امتزاج و اتصال و همآغوشی است . دروازه نامه ها ، سنگام و سنگارو سنگم هنوز همین معنی را دارند . نقطه پیوند دورود مهم هندوستان را « سنگام » می نامند ، وهندیان براین باورند که رود سومی نیز هست که هرچند دیده نمیشود ولی در همین باورند که رود سوم ملحق میشود . این تصویر ، باقیمانده همان اندیشه « سوم » است که اصل میانست که دو چیزو دو پدیده را بطور نامرئی به هم میچسباند .

« اند » ، یا « اصل میان یا مهر یا تخم عشق و همبستگی » است که از خود ، میافریند و به جنبش میاورد و به خود ، صورت میدهد . این اصل را خدائی ، خلق نمیکند ، بلکه این اصلست . اصل ، مخلوق نیست . در شاهنامه ، داستانی از زرتشت آورده میشود که زرتشت ، مجرم (آتشدان) آتش را از بهشت میاورد . این سخن ، درست بیان میکند که آتش را که همین تخم آتش یا اصل نخستین باشد ، اهورامزدا در بهشت (جایگاه روشنائی بیکران) آفریده است ، و زرتشت ، آورنده اهورامزدا ، « تخم یا اصل » را میافریند و به عبارتی روشن تر از این پس ، هیچ تخمی و هیچ اصلی ، از خودش نیست . در ادیان نوری ، در جهان هستی ، چیزی از خود (= اصل) نیست و همه از این پس ، آفریده اهورامزدا یا خدایان واحد دیگر هستند و اهورامزدا هم ، اصل جهان هستی نیست ، چون خود را تخم یا خوش نمیداند .

ولی « اند » ، خودش ، اصل است ، خودش به خودش صورت و اندازه میدهد ، و از خودش ، روشن میشود و از خودش ، بینش می یابد .

در تورات و در قرآن ، یهوه و الله ، به گل انسان ، صورت میدهند (به عبارت دیگر ، اندازه به او میدهند) . در الهیات زرتشتی نیز اهورامزدا به هر انسانی ، صورت میدهد . این مهم نیست که این خدایان ، انسان را به صورت خود یا به بهترین صورت میسازند . بلکه این مهم است که

انسان، حق و نیروی صورت دادن به خودش را ندارد . ولی درست مسئله بنیادی ، وجود همین نیروی « از خود ، و به خود صورت دهنده در بُن یا فطرت انسان » است که در « اند » هست ، و با « اندیشیدن = اند- دیسیدن » واقعیت می یابد . انسان، در اندیشیدن ، به خود، صورت و اندازه (معیار نیک و بد) میدهد . او معمار و آرژیتکت هستی خودش میباشد . بنای وجود خود را، خودش میسازد .

« اندیشیدن » ، درست بحث از همین « اند » است . بحث از « بستگی یا مهر آفریننده » است . « اند » ، چه میکند یا چه میشود ؟ اند، دیسیده یا دیشیده میشود . « دس و دیس و دیش » ، هم به « صورت » گفته میشود و هم به « ساختمان و بنا ». این اصل بستگی و مهر، از خود میزهد و میجوشد، و به خود ، صورت میدهد، و از خود ، خانه میسازد . اندیشیدن ، خود را خانه میسازد . تن و جان انسان، خانه انسان هستند . انسان، در « صورتش »، در خانه اش زندگی میکند . صورت ، خانه زندگی است . انسان، با اندیشیدن ، از خود، خانه بنا میکند . انسان، در گیتی، خودرا ، خانه خود میسازد . انسان، در گیتی ، خانه میشود . خود شدن ، خانه شدن است . هر صورتی ، خانه است . این اندیشه ، معنائی بسیار ژرف به « صورت » میدهد . خدا هم در فرهنگ ایران، خانه دارد . هستی ، خانه بودن است . خدا ، هنگامی هست که خانه شده است . خدای بی خانه ، خدا نیست . همه تن های انسانها ، خانه سیمرغ یا ارتا هست . این سیمرغ هست که در همه خانه های خود ، در همه انسانها ، زندگی میکند . سیمرغ ، در آشیانه (شیان) اش ، در قاف میزید ، این معنا را دارد . اهورامزدا هم ، در « روشنایی بیکرانه »، خانه دارد . سیمرغ ، در رنگین کمان ، خانه دارد . رنگ ، که « گون » نامیده میشد ، مانند « دیس » ، به معنای « صورت » است . چون همه تن ها خانه جان یعنی سیمرغست ، همه جانها مقدسند . مقدس ، به معنای گزند ناپذیراست (unantastbar). حقوق بشر درست با این عبارت آغاز میشود که « ارج انسان، گزند ناپذیراست »، و « ارج »، یکی از نامهای سیمرغست .

از سوئی، « اند » که بهمن ، اصل جهان هستی باشد ، مجھول و گم است ، نا دیدنی و ناگرفتنی است . هنوز هم به یک شخص مجھول، « فلاں وبهمن » میگویند . این بهمن ، همان « بهمن » است . این بهمن

؛ در ارتا فرورد(سیمرغ ، در طیف رنگهای به هم چسبیده) ، در رنگارنگی، پدیدار میشود ، ولی برغم این پیدائی ، در همین پیدائی هم ، ناگرفتی میماند . سپس همین ارتا ، تحول و متامورفوز به اجسام (تتقرب) می یابد ، تن میشود که گرفتی و دیدنی است ، ولی بهمن در همین گرفتی شدن و دیدنی شدن هم ، نا دیدنی و نا گرفتی میماند ، چون اورا باید همیشه جُست و او همیشه میخواهد ، صورتی نوین به خود بدهد . او اصل ، آفرینندگی ازنو ، و اصل جستجوی همیشگیست . او از جستجو ، کام می برد . بهمن ، در ارتا (سیمرغ) در آغاز ، صورت میشود ، و سپس سیمرغ (ارتا) تبدیل به تن انسان و جانوران و « آنچه زنده است » ، میگردد که دیدنی و گرفتی است . این اندیشه است که شیخ فریدالدین عطار ، در اشعارش ، بهترین عبارت را بدان داده است :

الحق ، شگفت مرغی ، کزتو ، دو کون ، پُرشد

نه بال باز کرده ، نه ز آشیان پریده
دو جهان ، پروبال سیمرغ است
نیست سیمرغ و ، آشیانه ، پدید

در هر انسانی ، این بهمن و این سیمرغ (= ارتا) ، اصل وجود او (اند ، اخو ، شیان ، ...) هستند . هر انسانی ، پروبال ، یا آشیان سیمرغ است ، هر چند این سیمرغ و بهمن در این آشیان (شیان = جایگاه اتصال سه = اند) ، گرفتی نیستند . « اند » که بهمن باشد ، ناپیدا و ناگرفتی است و چهره پدیدار او ، یا صورت او ، ارتافرورد یا سیمرغست که دیدنی و لی ناگرفتی است . سیمرغ ، چنانچه پنداشته میشود فقط معنای را ندارد که در داستان عطار وسی تا مرغ مشهور شده است . بلکه پیشوند « سی » به معنای « سنگ » است . سیمرغ ، به معنای « مرغ سنگی » هست . بهمن ، اسن (اسنگ) بع است ، سنگ - خدا هست . سنگ ، به معنای اصل اتصال و امتزاج یعنی « مهر » یا « اند = اصل به هم بستگی » است . و این « ارتا فرورد » ، همان « فرن » یا آتش زندگی یا تخم آتش است که در « زهدان مادر » جا میگیرد و خود را میگستراند و به خود ، صورت میدهد و خانه وجود انسان را میسازد . به عبارت دیگر ، انسان ، در طبیعتش ، مدنی و شهری و جهانی و گیتائیست . انسان ، خانه درگیتی است ، یعنی نظم و آراستگی است ، یعنی اصل آفریننده نظام اجتماعی و حکومتی و حقوقی و اقتصادی

است . آراستن جهان ، که در فرهنگ ایران ، معنای « سیاست » دارد ، اینهمانی با « ساختن خانه » دارد . خدا در انسان ، خانه خود را می‌سازد و در آن زندگی می‌کند . تن انسان ، آتشکده و جشنگاه و نیایشگاه است . بهمن ، یا اندیشیدن ، اصل جهان آرائی یا ساختن خانه ، ساختن شهر ، و بنای مدنیت است . اینست که بهمن ، نگهبان کشور است .

« فروهر » که همان « ارتا فرورد = سیمرغ » ، یا همان « آتش جان » باشد ، خودش « بنای خانه وجود انسان » است . سیمرغ ، این تخم آتش وجود را که خوش است ، در هر انسانی ، میافشاند . البته یزدانشناسی زرتشتی ، این اندیشه « از خود ، صورت دهی ، از خود ، معمار و بنای وجود خود بودن » را که در فروهر هست ، حذف می‌کند ، چون بر ضد اندیشه آنست که اهورامزدای زرتشت ، آفریننده است . در یزدانشناسی زرتشتی ، این اهورامزدای زرتشت اس که معمار و بنای اجتماع و حکومتست ، و طبعاً این حق و توانائی از همه انسانها نیزگرفته می‌شود . مفهوم سیاست که جهان آرائی باشد ، از همان خانه ساختن وجود انسان ، آغاز می‌شود ، و این کار ، باید کار خدای زرتشت باشد ، و نمیتواند در نهاد یا در فطرت خود انسان ، در « اند = تخم » خود انسان ، در فروهر خود انسان باشد ، ولی رد پای این اندیشه بنیادی در گزیده های زاد اسپرم بخش 29 نیز باقی مانده است . « فروهر بالاند » ، با تخم در جای - زهدان - رود ، و در همان گام از تخمی به آمیزگی - اتحاد تخمه نروماده - و از آمیزگی به پرخونی گردانیده شود و پس چشم و دیگر اندامها ، نگارده شود رویش بالاند فروهر ، دست و پا را پدید می‌آورد و نری و مادگی را پدید می‌آورد و رگها و پی هارا می‌سازد « و راهرو ها و در و پنجره هارا می‌سازد مانند راز (طرح نامرئی) یک بنا و معمارکه خانه می‌سازد ». نام دیگر این خدا یا « ارتای خوش » ، چنانچه خواهیم دید در سعدی ، « دیشچی » است که ، به معنای معمار و بنا است . این هنر بنائی و معماری خدای خوش ، در هر تخمی که او میافشاند ، نیز هست . هراندی یا تخمی ، در خود به خود ، صورت میدهد و خود را به کردار خانه بنا می‌کند . اندیشیدن ، از خود درگیتی ، خانه ساختن است .